

EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ajeno á la política - Defensor de los intereses de España en Marruecos

Año XVII Oficinas y Talleres: Canalejas, 16

Melilla.-Miércoles 12 de junio de 1918.-Franqueo concertado

No se devuelven los originales

Núm. 6 400

Los empleados municipales

OBRA DE JUSTICIA

En el Parlamento se discute con más lentitud de lo que era de esperar, el proyecto de reformas militares para la reorganización del Ejército, medida anhelada por cuantos aman á la patria y ven en el elemento armado la principal garantía de nuestra independencia. En ese proyecto se consigna un razonable aumento de sueldos á la oficialidad, que no pueda atender decorosamente á sus necesidades con los reducidos que ahora disfruta. Dentro de pocos días saldrá á debate otro proyecto de ley relacionando con el mejoramiento de los funcionarios civiles del Estado que arrastran también vida no menos penosa, con haberes iguales á los que se gozaban hace cuarenta años. La opinión pública se muestra conforme con ellos ante la actual carestía y probabilidad de que persista durante un plazo relativamente largo.

Muy pronto unos y otros funcionarios podrán atender á sus necesidades, si no con holgura, sí al menos sin grandes estrecheces; el país acepta los aumentos que llevará la reforma á los presupuestos generales del Estado, convencido de que no podía condenarse á la miseria, cuando hasta los elementos obreros han obtenido ventajas en sus jornales.

La medida no alcanza á otra clase de empleados, á los que sirven en Diputaciones y Ayuntamientos; pero ya se agita la idea de otorgarles análogos beneficios y en plazo breve las citadas corporaciones estudiarán el asunto y habrán de resolverlo satisfactoriamente. Partió la iniciativa de Madrid, la secundó Sevilla, y otras capitales se aprestan á imitarla; el momento es pues oportuno para tratar de la situación de los funcionarios de nuestra Junta de Arbitrios.

Los de todos los organismos de África disfrutaban bonificaciones en concepto de residencia, que oscilan entre el 33 y el 100 por 100, mientras ellos no gozan del más pequeño aumento. Hace un año, creyó la Junta equitativo concederles una bonificación del 20 por 100 y hubo de acordarlo así en sesión pública. Se adujeron razones poderosas, se aportaron datos incontrovertibles y la idea se abrió paso por propia virtualidad; mas no ha sido llevada á la práctica.

No hemos de entrar en los motivos que hubiera para proceder así; los respetamos, pero de entonces á la fecha las circunstancias han cambiado y los esfuerzos de primera necesidad experimentan cada día sucesivas alzas, cotizándose á precios triples que hace dos años; muchos han encarecido en tal forma que no le es dable adquirirlos á la clase media. La vida se hace difícil en todas partes y aquí imposible, por los fletes que gravan considerablemente las mercancías.

La partida de personal es siempre objeto de censuras y la primera que señala la opinión cuando se trata de introducir economías en su presupuesto; mas ante la evidencia de los hechos, nadie puede oponerse á que entre en vigor el acuerdo de referendos, ó que se modifique la forma que preceda más lógica.

Otra cuestión, si no tan apremiante, si de verdadera justicia se ofrecerá al comparar sueldos y categorías de los funcionarios de la Junta de Arbitrios con los que habrán de tener los del Estado. Al discutirse los futuros presupuestos, conviene revisar las plantillas y dotarlas debidamente para cuando lo permitan los fondos municipales. Si sobre personal, procede una severa amortización; pero al que se considere preciso, ha de dotarse debidamente, con sueldos iguales á las categorías análogas en los diversos ramos de la administración pública.

La primera cuestión es apremiante y no cabe demorarla. Las estrecheces del presupuesto, obstáculo con que tropieza la mejora, pueden orillarse reiterando á la superioridad la aprobación de algunos de los recursos extrapresupuestarios desestimados, como el de las mercancías no gravadas. Ese impuesto, poco sensible para el consumidor, no debiera provocar protestas en el comercio. El tiempo impondrá otros más onerosos y tal vez en breve plazo.

Se trata de una gran obra de justicia que puede tomar estado legal por iniciativa de alguno de los señores vocales, presentando la oportuna moción á la Junta.

ADUANA DE TETUAN

MOVIMIENTO DE MERCANCIAS

Con referencia al último trimestre de 1917, se han publicado datos estadísticos de interés.

He aquí el resumen de las cifras tocantes á la importación por naciones: España 3.086.513 pesetas hassani; Francia 129.604; Inglaterra 216.446; lo que da un total de 3.492.563 pesetas hassani.

Examinando comparativamente las cifras que tocan á los artículos del ordinario consumo de los indígenas, resulta lo siguiente por valores, en pesetas hassani:

Te: España 4.034; Inglaterra 11.678.
Azúcar: España 47.124.
Jabón ordinario: España 34.420; Inglaterra 21.872.
Bujías: España 75.398; Inglaterra 3.688.
Hilados de algodón: 6.624.
Tejidos de algodón blanqueados: España 490; Inglaterra 101.898.
Idem teñidos: España 141.120.
Idem de lana: España 38.898.
Tejidos de seda: España 43.400; Inglaterra 4.466.

Cerillas: España 498.
Las exportaciones han sido exclusivamente hechas á España con un valor en pesetas hassani de 81.520, siendo los principales artículos: ganado vacuno; aves, huevos, cuernos, semillas de lino, cera en bruto y confecciones del país.

En el mismo trimestre entraron en el puerto de Río Martín cuarenta vapores con carga, de ellos 36 españoles y cuatro ingleses y 81 veleros españoles.

LO DE LAS JUNTAS

NO VA NADIE

Más que el pan frío nos gustan esas nomenclaturas para gala y ornato de nuestras personas; pero cuidamos muy poco de cumplir los deberes acaecidos á los cargos vistosos. Es una triste verdad.

Resistir á todos los miembros de cualquier directiva es empresa ilusoria; á lo más se logra después de esperar en cortísima tres cuartos de hora, que del personal encarecidamente citado se presente un cuarto por ciento amortizable, pues algunos llegan y se marchan antes de empezar, á causa de tener urgentísimas ocupaciones.

De juntas generales no hay que hablar; aunque se diga en la convocatoria que se trata de asuntos del más alto interés; aunque los presidentes lo piden por sus hijos ó sus esposas, no va nadie. A unos se les olvida y á otros no les da la gana de asistir. En esas dos clases se dividen los socios. Y sin embargo, cómo se desean esos nomenclaturas de tanto vestir! ¡Con qué gusto nos enteramos de que contra nuestra voluntad nos han hecho cualquier cosa!

Si hubiera posibilidad de que las juntas se reuniesen siquiera una vez y acordaran el cese de los factos, habría que oír las cosas que estos dijeran al verse destituidos sin fundamento, ni motivo. El caso es tener cargo, ser algo, no estar en la fila.

Una sola circunstancia es capaz de movilizar á los apáticos; trátese de la designación de cualquier puesto, por subalterno que sea, con tal de que esté retribuido, y se verá como todos los miembros de la junta acuden óvivamente solicitos.

Cuando eso ocurre el presidente tiene un lleno seguro; hasta los enfermos dejan el lecho del dolor y los tullidos van en hombros para dar su voto á quien sea.

Como los vocales y vices se desconocen unos á otros en aquel terreno, es preciso un largo capítulo de presentaciones.

—¡Carambal! Pero también V. era de esto? Tanto gusto. Yo formo parte de la junta desde hace siete años.

—Pues yo llevo ocho.

—Y no me he moso visto!

—No; cuando se nombró consejo, estaba yo en Tolox.

—He dejado un viaje á Ronda para no perder esta sesión, á ver si nombramos portera. Mi mujer tiene su canchí lista y...

DON SEGIS

La epidemia reinante

Aunque con carácter benigno continúa registrándose nuevos casos de atascos por la epidemia reinante.

En las posiciones no se ha registrado más que un caso en Kanduchi y dos en el Dráa, y en el campo, en las kábilas la epidemia no se ha presentado todavía.

El «Bonifaz» es esperado mañana de Charfinas restablecidos ya del «Soldado de Nápoles» los marineros atacados.

FUNERALES

Por el comandante Majada

En la mañana de ayer en la capilla castrens se celebraron solemnes funerales en sufragio del alma del comandante de Artillería don Nicolás Majada, fallecido el pasado día 2 de los corrientes.

Los piadosos actos constituyeron muy sentida manifestación de duelo. Asistieron todos los compañeros del finado que se en-

contran en Melilla así como gran número de señoras y señoritas.

Formaban la presidencia del duelo los comandantes don Luis Martín-Pinillos y don Eduardo Chao, en representación de los generales Alzpurú y Monteverde; coronel de Artillería Sr. Revilla; Subintendente señor Pascual, é hijo del finado don Arturo, oficial tercero de Intendencia.

A la viuda é hijos del finado reiteramos la expresión muy sentida de nuestro pésame.

Ateneo de Melilla

El próximo jueves, 13, á las siete y media de la tarde, dará una conferencia en la sección de Ciencias Morales y Políticas del Ateneo, sobre el tema «Ley biológica de los Estados modernos», el ilustrado oficial del Cuerpo Jurídico don Manuel Salinas. La velada se completará con un concierto musical organizado por la sección de Bellas Artes de la cuita corporación.

Son muy contadas las localidades numeradas que quedan disponibles para los próximos Juegos Florales del Ateneo. Las sobrantes se encuentran á la disposición de los socios que las soliciten, todos los días, hasta el 19, de tres á cinco de la tarde.

DE SOCIEDAD

Es muy elevado el número de personas conocidas que guardan cama de resultas de la epidemia.

En la actualidad se encuentran enfermas la señora é hija de don Ricardo Martín-Pinillos, dos muchísimas niñas de los señores de Abenías (don Ramón), un hijo de los señores de Rojo (don José) y la respetable señora madre de don Rafael Navarro.

La señora de Navarrete (don Rogelio) ya ha podido abandonar el lecho.

El próximo sábado marchará á Rosas, con su señora é hijo, don Juan Brunet.

Las señoras do Brunet permanecerán la temporada estival en aquella población.

Ha sido pedida la mano de la bella señorita Consuelo Torres Gómez para don Emilio Secades Gómez.

La boda se celebrará en breve.

Ha dado á luz una niña la señora do Peña (don Veneciano).

También han alumbrado un niño las señoras de Gil Fresco (don Arturo) y González (don Joaquín).

El Parque de Espectáculos

En los primeros días del próximo mes de Julio abrirá sus puertas el parque de Espectáculos, con importantes reformas, que habrá seguramente de agradar al público.

Se inaugurará la temporada con una compañía de zarzuela ómica, pífoulas y tres números de variedades.

Los precios serán muy económicos.

La empresa tiene en cartera proyectos que en su día daremos á conocer, y entre los que figuran fuegos artificiales y verbales aristocráticos y populares.

Tan pronto como conozcamos la lista de la compañía la haremos pública.

TURCOS Y BÚLGAROS

(DE COLABORACIÓN)

Se ha dicho—y son muchos los que lo creen—que la presente guerra dejará resultado entre otros el difícil problema de la cuestión de Oriente; nosotros nos permitimos opinar lo contrario y fundamentamos nuestro aserto en los sistemas y hechos que se suceden en la turbia política balcánica.

Por el reciente tratado de Bucarest se ha concedido á Bulgaria el territorio contiguo á la Dobruja, que le fué arrebatado en 1913; los diplomáticos alemanes han procedido con grandes precauciones y miramientos para no herir susceptibilidades entre sus aliados los turcos y los búlgaros.

Después de muchos estudios y tímidos acuerdos los germanos que la Dobruja no pertenecerá ni á Bulgaria ni á Turquía.

La solución no ha satisfecho ni á unos ni á otros. Radóslavof, presidente del gobierno búlgaro, ha declarado en un discurso en el Sobranie de Sofía que las fronteras etnográficas de la Bulgaria comprenden, además de su territorio actual: 1.º, La Dobruja; 2.º, Macedonia; 3.º, el país del Morava.

El comité de los Jóvenes Turcos, que continúa siendo el verdadero gobierno de la Sublime Puerta, queriendo mostrarse conciliador con sus amigos y aliados los búlgaros, dice que no tiene inconveniente en que se ceda la Dobruja á Bulgaria, pero exige que se le dé en compensación el distrito de Gumuljina, en la Tracia Oriental.

Si Bulgaria accediera á la proposición turca, se quedaría sin litoral en el mar Egeo, perdiendo la ventaja principal que logró en sus campañas de 1912 y 1913. Los búlgaros han rechazado unánimemente el arreglo propuesto por los turcos y las relaciones entre ambos países, que siempre han sido frías, son ahora insostenibles. Los trabajos de alemanes y austriacos para evitar un choque entre turcos y búlgaros no cesan un momento.

En Turquía se han creado unos nuevos comitadjis con el título de panturcos; de-

fenden el engrandecimiento del imperio otomano, al que proclaman vencedor y desarrollan una política antibúlgara, proclamando que «Turquía no puede tolerar una nueva Rusia en sus fronteras búlgaras», y no perdonan medio alguno para demostrar su desdén hacia los búlgaros, á los que aplican los más despectivos improperios.

Los búlgaros, por su parte, responden á los trabajos turcos, haciendo una propaganda en el sentido formulado por Radóslavof, y como el engrandecimiento que Bulgaria solicita es principalmente á expensas de Turquía, son muchos los que aconsejan el empleo de las armas para reducir á su rival.

Los comitadjis han emprendido recientemente trabajos para concertar una alianza con Grecia y juntos batir á los búlgaros, para librarse de ese peligro; y los griegos se muestran más propicios á entenderse con los turcos que con los búlgaros. El avispero balcánico continúa en plena actividad.

Spectator

DE SUBSISTENCIAS

Presidida por el general Monteverde reunióse á las cinco y media de la tarde de ayer la Junta Arbitral de Subsistencias.

Adoptáronse diferentes acuerdos entre ellos los siguientes:

No autorizar la exportación de ganado lanar á Málaga solicitada por dos comerciantes.

Estudiar la rebaja de los precios del jabón en vista de haber llegado importantes partidas de jabones nacionales y extranjeros.

Autorizar al señor Bonat para que exporte á Ceuta una partida de cerillas.

Se adoptaron otros acuerdos sin interés.

LABOR DIVULGADORA

La mezquita El-Keruin, en Fez

He aquí algunos datos interesantes acerca de la mezquita-universidad de Fez, llamada El-Keruin.

Es el edificio de forma rectangular, y sus dimensiones 45 por 90 metros. La sala de la oración se compone de nueve tramos, con techumbre á dos pendientes, cortados perpendicularmente por veintidós naves, reposando en pilares, desnudos hasta la base, y revestidos luego de esterilla de Salé.

En la extremidad sur de la nave central se abre el nicho ó «mihrab», desde donde el Imam dirige la plegaria cinco veces por día. Inmediatamente á la derecha, y tras una puerta, está el «mimbar», púlpito que ofrece bellísimas labores.

Las bibliotecas, en otros tiempos muy ricas, encierra libros preciosos, tanto por su texto como por sus primeros caligráficos y de iluminación. De los 20.000 volúmenes que guardaba, según los cronistas árabes, sólo se pudieron contar 1.700 en 1915.

A la izquierda de estos locales está la «helva», donde se recitan los versículos del Alcorán por los maestros.

Por el Norte, la sala de la oración se prolonga en dos alas de cinco naves cada una, encuadrando el patio, y en el ángulo Nordeste se abre la sala de Audiencias del Cadi, cuya fachada sobre la calle de los Adul es de hermoso estilo árabe.

El patio tiene 40 m. por 25, y en el centro hay una gran taza de mármol blanco, en la que juega el agua del río. A los extremos del patio hay pabellones parecidos á los de la Alhambra de Granada, formados por finas columnas y lindos capiteles de mármol, que sostienen arcos elegantes.

Tiene la mezquita quince puertas, algunas de ellas monumentales. Las más notables están guarnecidas de grandes clavos de hierro, placas forjadas del mismo metal y aplicaciones de bronce fundido y cincelado.

El minarete, de veintidós metros de altura, no tiene adornos, y en torno á la mezquita hay distintas dependencias.

Respecto al mobiliario hay que decir que el «mimbar» actual es de ébano, sándalo y otras maderas preciosas, y que en la nave central hay una inmensa araña de bronce cincelado, con numerosísimas lámparas.

El Keruin es la casa de la universidad de Fez, donde la enseñanza está á cargo de los ulemas, que forman un consejo universitario, cuya presidencia de honor corresponde al ministro de Justicia. Los estudiantes ó «tobas» son aproximadamente 500, muchos de ellos forasteros.

X. X.

Niños afortunados

Carnegie, que hace poco dió 50 millones para un Instituto de la Paz, ha ofrecido á una sobrinita, llamada Margarita, un palacio en la Quinta Avenida de New York, valorado en 12 millones.

Otro niño de dos años, John Nicolás Brown, ha recibido 75 millones de francos que fueron depositados á su nombre en un Banco.

William Clark, que apenas tiene un mes, ha recibido, para comenzar, de su abuelito, un regalito de cinco millones.

Tan afortunados como estos Clark y Brown ha pocos en el mundo, pocos,

UN FOCO DE INFECCION

ECOS DE LA CALLE

Señor don Cándido Lobers, Director de EL TELEGRAMA DEL RIF.

Señor de mi consideración más distinguida: Dos letras nada más para rogarle se digna llamar la atención de quien corresponde, acerca del estado de infección en que se encuentra la calle de Alvaro de Bazán, ocasionado por los pozos negros de las casas 18, 20 y 22, que se han desbordado, produciendo unos olores causantes de muchas enfermedades, y que impiden asomarse á los balcones de dichas casas.

Perdone la molestia que le irrogo con la presente, sin otro título que el de asiduo lector de su importante diario, y mando como guste á su asifmo. E. S. Q. S. M., José Pérez Chicano.

Su casa, Alvaro de Bazán, 16.

PLAZA Y CAMPO

Con el mayor lucimiento ha terminado los estudios de la carrera de Ingeniero de Caminos, Canales y Puertos el joven don Alvaro Biezo, hijo mayor del ingeniero Director de la Junta de Fomento.

Nos complacemos en enviar á tan buenos amigos cordial enhorabuena.

Presidida por el general Monteverde, celebró sesión mañana, á las cinco de la tarde la Junta de Arbitrios.

Los asuntos á tratar son de importancia, figurando entre ellos el proyecto de bulvar del Mantelete.

Se ha dispuesto por el ministerio de Marina que los comandantes de Marina no deben autorizar el despacho de buques para el extranjero sin previa autorización del Comité del tráfico marítimo.

Los buques que no hayan prestado obligación jurada de regresar á España, deberán hacerlo.

En la mañana de ayer estuvo conferenciando con el general Monteverde el ingeniero de la Compañía de Gas y Electricidad don Luis García Aix.

La conferencia estuvo relacionada con lo que acerca del alumbrado y de la carestía de piezas de recambio para los dinamos, dijéramos los pasados días.

Se le ha concedido una licencia de tres meses al médico de la Beneficencia municipal don Ramón Fernández Salazar.

Conduciendo cargamento de mineral zarpo para Málaga el laúd «Sor Josefina».

Existe el propósito de realizar importantes obras de reforma en la calle de Villafañes, que conviertan esta vía en amplia y aminorada.

En la actualidad, el ingeniero señor Moreno Lázaro, por encargo del general Monteverde, traza los planos, que someterá á la aprobación de la Junta de Arbitrios.

Procedente de Barcelona y escala anochá, á las siete y media de la tarde de ayer, el vapor «Pérez Pajol», de la Tramediterránea, que proseguirá hoy su viaje para Ceuta y Río Martín.

Después de aprobar con brillantes notas en la universidad de Murcia, varias asignaturas de la Facultad de Derecho, ha regresado el estudiante joven D. Leopoldo Quispe, hijo del doctor del mismo apellido.

De la Península regresó también el conocido joven don Jesús Quiles.

Con objeto de tomar parte en varios asuntos de justicia, marchó á San Fernando (Cádiz), el capitán de corbeta, jefe de causas y segundo comandante de la Comandancia de Marina de Melilla, don Jacobo Gener.

El viernes próximo celebrará sesión en la Cámara de Comercio la Sección de Fomento y Propaganda de la Asociación General de Caridad.

En ella se tratará de la organización de la Flota de la Fier.

Ayer recibíéronse noticias de la vecina zona francesa, según las cuales, el próximo día 18 llegará, por tierra, á Melilla, el obispo de Orlés.

El Príncipe francés, que hace poco fué nuestro huésped, permanecerá en Melilla breves horas, embarcando en seguida para la península.

Dirigiese á París, donde permanecerá una temporada.

En los zocos del campo se hace cada día más difícil encontrar ganado.

El vacuno escasea mucho y el lanar ha aumentado su precio en una peseta por cabeza.

En la mañana de ayer é tuvo visitando las obras que en la acrópolis se llevan á cabo, el presidente de la Junta de Arbitrios general Monteverde.

Se encuentra enfermo el médico del regimiento de Carlini don José Palencia.

Restablecido, ha podido abandonar el lecho, nuestro querido compañero en la Prensa don Antonio Larío.

Con destino á Nador fueron expedidos tres bultos de pescado con 180 kilogramos de peso total.

Hoy marchará á Málaga, donde permanecerá unos días, el joven funcionario de la Junta de Arbitrios don Diego Vega.

OBRAS Y CONSTRUCCIONES

Antes de formular presupuestos pídase ofertas de cemento ASLAND, cuya fábrica acaba de ser ampliada instalando maquinaria americana, que constituye la última palabra en el ramo.

Producción anual 300.000 toneladas, que excede del total de las demás fábricas de cemento artificial de España.

Precios especiales para el mercado de Marruecos.

Delegado en todo el imperio de Marruecos: Jaime Roldós, Conde del Serrallo, 13, Melilla.

NUESTROS COLABORADORES

La fiesta de la raza

Ha quedado constituida oficialmente en España esa fiesta, que ya lo está en la mayor parte de los países de la América latina. En cuanto al alcance de ella, ya el Poder ejecutivo de la República Argentina declaraba que era eminentemente justo consagrar la festividad de esta fecha (el 12 de Octubre) en homenaje á España, progenitora de naciones, á las cuales ha dado, con la levadura de su sangre y la armonía de su lengua, una herencia inmortal.

Por su parte, el Gobierno español se expresa en estos términos:

«No puede faltar nuestra bandera entre las que son izadas en la anual conmemoración. Hemos de atestiguar nuestra correspondencia agradecida á la filial efusión de aquellas repúblicas y todavía más hemos de renovar la perenne afirmación de los vínculos que con ellas nos enlazan, y de la hermandad, dentro de la cual queremos asistir á sus prosperidades, al tiempo en que procuramos la propia nuestra.»

Está bien esa reciprocidad de sentimientos, que pudiéramos llamar de familia, de una gran familia, que debe procurarse robustecerlos antes de que se debiliten y se extingan para siempre por la ley natural que comprende también la psicología de los pueblos.

Los momentos son tan críticos como decisivos. Y el esfuerzo para retener esos viejos vínculos con las naciones nuevas que siguen el curso de sus destinos debe estar de parte de España.

Desde 1898 hemos perdido toda soberanía en la tierra americana, que un día casi toda fué nuestra. No hemos de evocar los hechos históricos ni poner al margen de ellos el menor comentario. Queda ese pasado entregado al juicio de la posteridad, ya que nosotros contemporáneos de los sucesos, no podemos sustraernos á la exaltación pasional ni soslayar el imperio de los perjuicios.

Sería para discutir si la pérdida de nuestras colonias americanas fué un bien ó un mal para España. Lo único que hay que saber ahora es si los antiguos odios se han transformado sinceramente con el tiempo en carifios cordiales. Por lo menos, nosotros debemos, hacer esfuerzo nacional de reconquistar el espíritu de esos pueblos trasatlánticos, sangre de nuestra sangre y alma de nuestra alma, borrando, por lo menos en el pensamiento, y en el corazón, ellos y nosotros, todo el pasado, no en lo que tiene de glorias comunes, sino en lo que entraña de hostilidades recíprocas.

No hay que perder de vista que otras influencias, tanto económicas como políticas, pesan seriamente sobre los países americanos de abolengo latino y de blasón hispánico. La guerra actual ha demostrado con dolorosa impresión para nosotros, que muchos de esos países, voluntaria ó forzosamente, viven dentro de la órbita de acción de la gran República del Norte.

La defensa principal de España en América, para conservar su ascendiente espiritual de siglos, estriba en esforzarse porque se conserve libre de deformaciones por el contagio extranjero, la pureza del idioma castellano al cual esos países sudamericanos se resisten heroicamente á renunciar porque en el lenguaje ven señal indistinguible de su independencia. Es un hecho la invasión extraña, una invasión económica y también espiritual, de otras razas en la América latina. ¿Se conseguirá la corrupción en ella del castellano? En ella se ha erido, comparando el fenómeno actual con el producido con el latín al llegar la disolución del imperio romano.

El sabio Marañón Pidal ha escrito al propósito estas observaciones:

«Basta la atención á los primeros tiempos medioevales para comprender la enorme disparidad de la comparación. Si en los países americanos sobreviniese una época de disgregación, de aislamiento y barbarie semejante á la que pesó sobre los pueblos europeos en los primeros siglos de la Edad Media, evidentemente la evolución se produciría y cuando esos países, después de varios siglos rehiciesen su cultura y elevasen de nuevo sus hablas populares á lenguas literarias estas no se entenderían unas á otras. Pero si los vifijos sobre las olas, sobre las montañas con cada vez más numerosos y rápidos, la circulación del papel impresa cada vez más invasora, la comunicación eléctrica cada vez más audaz y sin trabas, en suma si el comercio material é ideal rodea el planeta entero cada vez con más vehementemente facilidad ó vale la pena de ponerse á prever la disgregación que ocurriría cuando las fuerzas de la civilización empiecen á agotarse?»

Si hay que preocuparse. Porque el peligro, remoto ó próximo, realmente existe.

España para defender ese patriotismo inmenso que aún le queda en los países trasatlánticos, tiene que luchar con redoblado ahínco, haciendo más intensiva y radiadora su cultura y manteniendo á gran altura, que no puede ser superada, el esplendor de su intelectualidad y sobre todo de su literatura para que la irradiación espiritual no se pierda entre los pueblos de nuestra raza y de nuestro propio idioma.

Angel Guerra,

INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

De nuestros corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

(SERVICIO URGENTE.-POR LA RADIO)

(Prohibida la reproducción de nuestro servicio)

NOTICIAS MILITARES

A la Sección de ajuste

Madrid 11.—(Urgente). El «Diario Oficial» dispone que el personal destinado a la Sección de ajuste, pasará a África, Baleares y Canarias a pesar de lo que dispone la Real orden de 23 de Febrero cuando les correspondía en turno forzoso.

Defunción

Madrid, 11.—(Urgente). Ha fallecido el comandante de Artillería don Vicente Sebastián. Mañana tendrá lugar el entierro.

Desaparece la epidemia

Estadística normal. Madrid, 11.—(Urgente). La epidemia gripal puede considerarse completamente desaparecida sin que se haya registrado ningún caso en las últimas veinticuatro horas. La estadística demográfica es casi normal.

Cuántas personas hallanse enfermas, mejoran rápidamente, aumentando de un modo considerable el número de altas en los hospitales.

Viaje de un general

Madrid 11.—(Urgente). ZARAGOZA.—El capitán general de la región ha marchado a Madrid. Fue despedido en la estación por todas las autoridades y numerosas personalidades. El capitán general, permanecerá pocos días en Madrid.

Hallazgo de una balsa

Madrid 11.—(Urgente). GIRON.—Ayer tarde regresaron varias lanchas de pescadores después de haber practicado sus faenas cerca de estas aguas. Una de las embarcaciones traía remolcada una balsa salvavidas grande, pintada de negro. La balsa fue encontrada por los pescadores en alta mar. En un lado ostenta la siguiente inscripción «New-Atlantis-Nueva York». Suponese que pertenecía al buque cuyo nombre ostenta, torpedeado por algún submarino alemán. La balsa, ha quedado a disposición de las autoridades de Mar, que han comenzado a instruir la correspondiente sumaria.

Depósito en todos los barrios
Aceite Bascuñana
PURO DE OLIVA
COTIZACIÓN DE MAÑANA:
Refinado 170 ptas. litro.
Fino 165
Corriente 160
SERVICIO A DOMICILIO
Calle de Chacel, número 7 726 a

Lotería Nacional
Madrid, 11.—(Urgente).
Números premiados en el sorteo celebrado hoy:
Primero
25.940.-Santander
Segundo
17.913.-Madrid-Sevilla
Tercero
4.147.-Tarazona-Azuaga
Cuartos
23.039, 7.632, 13.530, 14.884, 2.689, 15.118, 8.808, 189, 21.954, 18.568.

Casos de tifus
Varias defunciones. Gran alarma.
Madrid 11.—(Urgente).
CÓRDOBA.—Se han presentado en diversos puntos de esta capital, numerosos casos de fiebres tifoideas que han originado gran alarma entre el vecindario. La enfermedad, va extendiéndose habiéndose registrado varias defunciones. El gobernador ha reunido inmediatamente a las autoridades sanitarias, acordándose la adopción de severas medidas para evitar que la terrible enfermedad adquiera incremento.

Jura de bandera
Acto brillantísimo
Madrid, 11.—(Urgente).
LA GRANJA.—Esta mañana ha tenido lugar la jura de la bandera por mil trescientos reclutas excedentes de cupo. El acto ha resultado solemnísimamente.

contribuyendo la esplendidez del día a que la ceremonia tuviera mayor realce. En un altar adornado artísticamente, se dijo una misa de compañía, que fué presenciada por el vecindario en pleno. Asistieron a la religiosa ceremonia todas las autoridades.

Terminada la misa, celebróse el acto de la jura. El desfile fué brillantísimo. Las tropas desfilaron ante el general Figueras. Por la tarde la oficialidad del regimiento de Saboya se reunió en un banquete, al que asistieron todas las autoridades.

El ayuntamiento donó doscientas cincuenta pesetas para contribuir al rancho extraordinario que se ha servido a los excedentes. Entre éstos, hay sesentas que serán licenciados por lo adelantados que están.

La cuestión de Gibraltar

Campaña de la prensa alemana. Grandes comentarios. Lo que dice «La Correspondencia».

Madrid, 11.—(Urgente). «La Correspondencia Militar» publica una noticia que ha producido gran revuelo y está constituyendo el tema obligado de todas las conversaciones. Dice «La Correspondencia» que algunos periódicos alemanes han iniciado una campaña abogando por la internacionalización del Estrecho de Gibraltar.

Protesta el periódico contra esta campaña. «Es preciso—dice—que sepan Alemania y todos los países beligerantes que el Estrecho de Gibraltar pertenece a España; es nuestra nación la única que puede alegar derechos justísimos sobre la posesión de dicha plaza y del Estrecho, que no puede ser internacionalizado.»

Dirigese «La Correspondencia» al Gobierno y dice que éste debe averiguar y solucionar el origen de esa campaña. «Antes que todo—añade—están los intereses españoles, y mucho más en una cuestión tan vital para nosotros y que tanto afecta a nuestra existencia.»

Unión económica

Importante decreto. Norteamérica y los aliados. Madrid, 11.—(Urgente).

WASHINGTON.—El gobierno yanqui, continúa activamente los trabajos encaminados a extirpar el esfuerzo hasta contribuir a la acción de las naciones de la Entente con el máximo de los elementos. Varios importantes proyectos tiene en estudio el gabinete norteamericano y otros dispuestos para llevarlos a la práctica. Muy en breve, será sometido a la aprobación del presidente Wilson, un proyecto que comprende un plan común a todos los recursos de los Estados Unidos y a los de las naciones aliadas beligerantes. Este plan, refiérese a la constitución de una sola é inmensa máquina de guerra económica. El proyecto, se presenta al presidente Wilson, mostrándose ya conformes con aquel, los gobiernos de la Entente.

Bolsa de Madrid

Madrid, 11.—(Urgente).
COTIZACIONES DE HOY
4 por 100 Interior 79'80
5 por 100 Exterior 89'75
4 por 100 Amortizable 00'00
Banco 530'00
Tabacos 305'50
Francos: Sesenta y uno ochenta.—Libras: Dieciséis ochenta y dos.

Carne de cordero

á dos pesetas kilo
Mercado descubierto, frente á Juan Lorca. Carnicería del señor Juan.

Algunos incidentes

Madrid, 11.—(Urgente). Los informes que obran en el ministerio de la Gobernación relativos a la huelga de pañaderos en Alosá de Guadaira (Sevilla), son muy satisfactorios. La tranquilidad no ha vuelto a alterarse continuando completamente restablecido el orden. Las autoridades continúan sus gestiones para llegar a encontrar una fórmula que solucione el conflicto, siendo muy satisfactorias las impresiones que se tienen. Los huelguistas muestran tendencias a llegar a un acuerdo con los patronos. Confíase en que pronto se solucionará la huelga.

En el frente italiano

Nuevas concentraciones. Madrid, 11.—(Urgente). ROMA.—Informes transmitidos desde el frente, dicen que en las líneas enemigas, continúa notándose gran actividad.

En el frente del Piave se han señalado nuevas concentraciones de tropas austro-húngaras, que inmediatamente de llegar han sido repartidas en todos los sectores, reforzando a las tropas de la primera línea.

Algunos prisioneros cogidos por los italianos en la región del Piave, dicen que los austriacos tienen terminados, desde hace cuatro días todos los preparativos, aguardando únicamente la orden del alto mando para comenzar la ofensiva. Créese que esta la empezará el enemigo de un momento a otro.

El bombardeo ha aumentado en todo el frente. Las baterías italianas, contrarrestan eficazmente la acción de los cañones enemigos. También se señala mayor actividad en la aviación, siendo muy frecuentes los combates aéreos.

Ayer los aviones italianos atacaron a una escuadrilla austriaca, sosteniendo con ella reñidas luchas. Fueron derribados tres aparatos enemigos y aprisionados sus tripulantes.

Rumor desmentido

Lo que dice el ministro de Hacienda. Madrid 11.—(Urgente).

Esta tarde los periodistas estuvieron hablando con el ministro de Hacienda, al que manifestaron continuos los rumores sobre la posibilidad de que abandone la cartera. El Sr. González Besada desmintió rotundamente el rumor, calificándolo de fantasía.

Afirmó que a pesar de los deseos de los que propalan esas noticias, continuará en el Gobierno, pues nada en absoluto ocurre que pueda motivar su marcha. D. Augusto se despidió de los reporteros, expresándoles que se llevarán chasco los que parece desean haya crisis.

LA OFENSIVA ALEMANA CONTINUA LA GRAN BATALLA

Pueblos conquistados. Encarnizados combates. Detalles de la lucha. Posiciones recuperadas. Línea restablecida. Comunicados oficiales. Recuento de prisioneros.

En la región de Flandes

Madrid 11.—(Urgente). LONDRES.—(Comunicado oficial de noticias) En todos los sectores del frente Oeste las tropas británicas han realizado con éxito varias operaciones de detalle, mejorando sus posiciones. No se han librado combates de importancia, registrándose únicamente luchas locales.

Los soldados ingleses han llevado á cabo algunos raids en las trincheras enemigas de la región de Arras, regresando con varios prisioneros y tres ametralladoras. No ha habido nada más digno de señalar, aparte del acostumbrado bombardeo mutuo en casi todos los sectores.

Violenta contraofensiva. Grandes combates.

Madrid, 11.—(Urgente). AMSTERDAM.—Informes alemanes dicen que las tropas francesas, iniciaron ayer una violentísima contraofensiva á ambos lados del camino de Soissons. Los franceses habían recibido importantes refuerzos, con los cuales emprendieron un tremendo ataque contra las líneas adversarias. Protegidas por un espantoso bombardeo, las masas de soldados franceses se lanzaron contra las posiciones alemanas, pretendiendo apoderarse de ellas y arrollarlas.

Las tropas alemanas, resistieron el terrible bombardeo. Las fuerzas imperiales, cumpliendo órdenes del mando, permanecieron en sus posiciones sin contestar al ataque hasta que las fuerzas enemigas se encontraban próximas a las trincheras. Las columnas de asalto francesas fueron cogidas bajo el fuego de las ametralladoras alemanas. Las fuerzas enemigas fueron cegadas por el certero fuego de las ametralladoras y fusilería, que diezmaron á los atacantes. Los batallones enemigos que se lanzaban impetuosamente al asalto, fueron destruidos por el fuego de las ametralladoras y artillería alemanas. Entre las tropas atacantes, figuraban franceses y tropas marroquíes y otras coloniales. Estos informes no son oficiales.

Sesiones de Cortes CONGRESO

Los sucesos de Agosto. Madrid, 11.—(Urgente).

A las tres y treinta y cinco abre la sesión el señor VILLANUEVA. La Cámara está desanimada, habiendo también poca concurrencia en las tribunas públicas.

En el banco azul se sientan los señores Maura, García Prieto, Dato y Romanones. Formuláanse diversos ruegos sin gran interés. Entróse en el orden del día, continuando el debate sobre los sucesos de Agosto.

El señor MACIA DEL REAL habla extensamente, estudiando con amplitud el pasado movimiento revolucionario y causas que lo motivaron. Culpa de aquellos sucesos a la mala política seguida por todos los Gobiernos, que ha hecho oír la desconfianza en todas las clases del país.

Afirma que esa mala política ocasionó el malestar en el Ejército ante el favoritismo y los privilegios. Oupase de la asamblea parlamentaria y dice que en ella, un orador pidió á los parlamentarios se pusieran ellos al frente del movimiento, á fin de que sin derramamiento de sangre se hiciera la deseada renovación nacional.

CAFE ESPAÑOL
Los mejores sorbetes y helados.
CAFÉ ESPAÑOL
Calle Alfonso XIII, núm. 17
1562 b

Continúa la batalla. Algunos avances.

Madrid, 11.—(Urgente). PARIS.—La prensa se ocupa de los esfuerzos que realizan los alemanes para avanzar hacia París sin conseguirlo y de los elementos que acumulan, para realizar sus ofensivas.

El enemigo ha reunido todos los refuerzos que ha podido, como lo comprueban los prisioneros hechos recientemente por las tropas francesas en la región al Norte del Marne.

Entre los soldados enemigos cogidos por los aliados en los últimos combates, figuran pertenecientes á las quintas de 1919 y 1920.

Continúa la batalla. Algunos avances.

Madrid, 11.—(Urgente). PARIS.—Continúa la prensa dedicando extensas informaciones á las operaciones que se desarrollan en toda la región Oeste del Oise. Reconocen que los alemanes han obtenido algunas ventajas en el centro de la línea de batalla, pero esos éxitos no compensan las enormes pérdidas que su logro ha costado al enemigo. El comunicado oficial del generalísimo Foch publicado anoche á las doce, dice que las tropas francesas continúan oponiendo encarnizada resistencia al enemigo.

Los alemanes, que han reforzado sus tropas de avance, han acentuado con una violencia extraordinaria sus ataques hacia la población de Estrées-Saint-Denis, y en la derecha francesa al Norte de Ribecourt.

Los combates prosiguen con la misma furia en toda la línea. En el centro, después de tremendas luchas que duraron hasta el oscurecer, los alemanes, que habían recibido importantes refuerzos, consiguieron apoderarse á costa de grandes sacrificios de los pueblos de Méry, Montgérain, Delloget, Saint-Moy y de la plantole de Belloy, donde se está luchando con un encarnizamiento inconcebible.

Al Sur de Reconn-sur-Matz, los alemanes, tras fortísimos combates, se han apoderado de Marquégise, prosiguiendo la gran batalla en los sectores de Marguy y de Elincourt.

En la derecha francesa la violencia de los combates no decrece. Los alemanes, después de cuatro horas de sangrientas luchas han conseguido salir del bosque de Elincourt, combatiéndose duramente entre dicho bosque y la orilla Norte del Matz.

En la izquierda francesa los alemanes continúan atacando furiosamente, pero todos sus intentos han sido completamente rechazados con incalculable número de bajas para el enemigo.

En todo el frente la batalla sigue con igual violencia.

Comunicado alemán

Madrid 11.—(Urgente). BERLIN.—El informe oficial del alto mando publicado anoche á última hora es muy lacónico sin que consigne detalles de las operaciones que se desarrollan en el frente de la nueva ofensiva.

Díese únicamente que al Suroeste de Noyón siguen avanzando las tropas alemanas sosteniendo fortísimos combates. Los franceses reciben constantemente importantes refuerzos, pero no consiguen contener el empuje de los soldados imperiales.

Las luchas entabladas son muy encarnizadas, desarrollándose en sentido favorable para los ejércitos alemanes.

Pueblo recuperado. Línea restablecida.

Madrid, 11.—(Urgente). PARIS.—El parte oficial del mediodía, dice que continúa con igual violencia la batalla en toda la línea.

Los alemanes siguen recibiendo refuerzos importantes, pero no han conseguido ninguna ventaja á pesar de redoblar la violencia de sus ataques. Las tropas francesas han contraatacado vigorosamente, obteniendo importantes éxitos en diversos sectores.

En el centro del frente de batalla, los franceses, mediante encarnizados asaltos, han recuperado el pueblo de Méry, logrando también, después de fuertes combates, restablecer sus posiciones en la línea al Sur de Belloy.

En el ala derecha, continúan librándose grandes combates. Al Sur de Ribecourt, los franceses han rechazado á importantes contingentes alemanes, sin que estos obtengan ninguna ventaja.

Detalles de la lucha. Como atacan los alemanes

Madrid, 11.—(Urgente). PARIS.—Se han publicado nuevos informes oficiales relativos á la gran batalla que se desarrolla entre el Sur de Montdidier y el Oeste del Oise.

Es incalculable el encarnizamiento con que ataca el enemigo, que no repara en pérdidas para conseguir algunas ventajas. Aunque el enemigo ha avanzado en varios puntos de la línea, en ninguno de los sectores ha pasado el avance de dos ó tres kilómetros, costándole estas ventajas enorme número de bajas.

En el ala izquierda, las fuerzas francesas batan energicamente al enemigo, el cual no consigue, á pesar de sus desesperados esfuerzos, adelantar el frente.

Los alemanes no han logrado establecer la línea recta que pretendían entre Montdidier y Compiègne, no obstante la enorme cantidad de elementos acumulados para realizar el plan. La batalla es violentísima, registrándose en casi todos los sectores episodios heroicos.

Los alemanes atacan en masas enormes, como no se ha conocido desde el principio de la guerra. Avanzan contra las posiciones francesas grandes contingentes, que son reforzados sin cesar por nuevas divisiones.

Unicamente por la enorme superioridad numérica, consigue el enemigo algunos pequeños avances; pero éstos son inmediatamente rechazados por los franceses, que combaten con una valentía y un vigor indescriptible. Las pérdidas de los asaltantes son enormes, mayores que las sufridas en las anteriores ofensivas.

No obstante la superioridad numérica del enemigo y la inusitada violencia con que ataca, no logra vencer la encarnizada resistencia de las tropas francesas.

Abanicos Callis
"LAS NOVEDADES"
Alfonso XIII, 14
1584-b

La casa mejor surtida en vestidos de vuela, nansú, batista y piqué para nenes.
LA VILLA DE MADRID
LA QUE MAS BARATO VENDE
Plaza de Africa, núm. 2 680 a

ques intentados por el enemigo en todos los puntos de la línea. En el centro del frente de batalla, ayer de madrugada, las baterías alemanas bombardearon intensamente las líneas enemigas.

Después de la efímera preparación por los cañones de mediano y pequeño calibre y por las ametralladoras las divisiones de asalto avanzaron en toda la región al Sur de Courcelles, hacia la línea adversaria.

Protegiendo el avance de la infantería las columnas de ametralladoras y los eficaces disparos de la artillería. El choque fué fortísimo. El enemigo resistió valientemente, conteniendo dos fuertes ataques.

Las olas de asalto, se lanzaron en un avance impetuoso, logrando perforar las posiciones de la cuarta línea enemiga. Los combates cuerpo á cuerpo fueron cruentísimos, siendo el enemigo rechazado hacia la orilla del río Aronde.

Al Sureste de Marquégise, las tropas alemanas se han apoderado por asalto de la montaña de Vignemont, batiendo á este pueblo con el fuego de los cañones. En todas partes prosiguen desarrollándose grandes combates.

Los franceses tienen sus posiciones terriblemente fortificadas y preparadas. Recuento de prisioneros. Madrid, 11.—(Urgente).

BERLIN.—Oficialmente se ha publicado una nota anunciando que hasta ahora no se poseen aún datos concretos respecto á la cantidad del botín cogido por los ejércitos alemanes en la nueva ofensiva que se está desarrollando. Los informes transmitidos del frente de batalla dicen que el recuento de prisioneros hecho últimamente arroja la cifra de setenta y cinco mil.

Trincheras reconquistadas.

Madrid 11.—(Urgente). LONDRES.—Oficial.—En la región Este del lago de Dieckbusch, fuerzas anglo-francesas han llevado á cabo con éxito un ataque contra las posiciones alemanas. Después de reñidas luchas, los aliados han conseguido reconquistar varias trincheras que el enemigo tenía fuertemente fortificadas.

En esta acción fueron cogidos noventa y siete prisioneros y seis ametralladoras. En la región al Norte de Belhune, los alemanes intentaron efectuar un fuerte ataque que fué sangrientamente rechazado por las tropas aliadas.

Contra los submarinos

Se extreman las precauciones. Madrid, 11.—(Urgente). NUEVA YORK.—Continúan operando cerca de las costas norteamericanas los submarinos alemanes. Varios de ellos, están siendo objeto de activas persecuciones por parte de la escuadra.

Las medidas de precaución se han redoblad. Numerosas escuadrillas de buques caza-submarinos recorren constantemente las aguas próximas á las costas. En los puertos importantes se ha suprimido el alumbrado público, y durante toda la noche, los reflectores exploran el mar en todas direcciones.

Submarino hundido

Ataque á un convoy. Madrid, 11.—(Urgente). AMSTERDAM.—Ascúrgase que en el Mar del Norte un submarino alemán atacó durante la madrugada del día 9 á un convoy de buques mercantes. Estos iban escoltados por un destructor inglés y dos barcos patrulla.

El sumergible disparó varios cañonazos á los vapores los cuales se defendieron. El destructor atacó al submarino, sosteniendo un vivo cañoneo. Según se afirma, el sumergible alcanzado por los disparos del destructor se hundió. Su tripulación, en su mayoría, fué recogida por los barcos ingleses. Aunque varios pescadores insisten en que esta noticia es cierta, oficialmente no ha sido confirmada.

DESDE LA VILLA DEL OSO

La apertura de la taberna

(A la puerta del establecimiento, unos pobres murguistas soplan desahogadoamente en sus instrumentos. En el interior de la tasca también soplan los parroquianos. En la calle, gran animación y alegría. Varias parejas se marcan lo suyo. Dentro de la taberna, otra pareja, la de los guardias, festeja la apertura.)

—¡Caray! es usted marcándose la emperatriz del cimbreo. ¡Salerosa! —Ma parece que se está usted escurriendo y se va á caer. —Tampoco. Me agarro bien. —Ya lo veo. —¿Quiere usted un chico, maestra? —Tengo bastante con medio. —¿Tinto á blanco? —Me da igual, porque es pa enjuagarme. —Bueno.

—¿Tus fijos en el Campanini ese que está dirigiendo á los murguistas? —La orden! No los junta ni p'el verbo. —Como que según me han dicho la otra noche, todos ellos han estado ensayando en un esparate. —Lo creo. —¿Has arreglado en Grabiell? Ve á su esposa de valses con el chico de la Udosa, que se pega más que un sello, y... nada. ¿Tendrá paciencia? —¿Tú verás! En el invierno suele encender los cigarrillos al sol con cristal de aumento.

—¡A mí títo! —¡A mí con seiti! —¡Yo una angelita! —¡Un refresco pa mí! —Yo clara y limón. —¿Y usted, señor ladaleolo, qué va á tomar? —Tráite un vaso de agua con dos dedos. —Le advierto á usted que no soy equilibrista. —¿Zapencol! Si es con dos dedos de agua pa echar un medicamento. —Bueno, y quién va á apocinar el gusto de tío este? —Elegio se acuñe pa solenizar el premio que le han dao de campeón... —¿En esos mamporros griegos y romanos? —¡Vamos ande! Lo que le han nombrado á Elegio es campeón de rayuelo, que tiene mucho más merito. —¡Chavó, cómo se pures! ¿Ande has escurrido, Mamerto? —En ningún lado, ¡yo primel! —¿Has heredado de tu agüello? —Es que he yé fué San Paganini, amos, sábado, y cobremos.

Torres del Alamo y Asejo

UN NUEVO SUSTITUTIVO DE LA GASOLINA

En la «Gaceta» publica la Comisaría general de Abastecimientos una orden autorizando á las refinerías de petróleo establecidas en España, de las señoras Babé y Compañía de Vigo; Desmarais Hermanos, en el Astillero (Santander); Deutsch y Compañía, en el Astillero (Santander); Allicente, Badalona y Sevilla; Fourcade y Provot, en Alicante y Bilbao; Rofino Martínez y Compañía, Gijón; Yrujo de Landalz y Sobrinos de L. Mercader, Pasajes; Moss, Marchesi y Compañía, en La Coruña; Catáñiz y Compañía, en Barcelona; Juan Vileya, en Tarragona; Manuel Salas, en Sevilla y Palma de Mallorca; é Hijos de José Ayora, en Valencia, para que con las restricciones impuestas por la Dirección general de Aduanas, en su circular de 3 de Mayo último, puedan proceder á la fabricación del sustitutivo A. N. C. núm. 2, compuesto de 25 por 100 de gasolina, 10 por 100 de benzol y 65 por 100 de alcohol neutro potable de 94° cubiertos.

El precio del referido sustitutivo (que podrá llevar además, el nombre ó distintivo de la marca de cada refinería) será el de 145 pesetas el hectólitro en fábrica, al por mayor, y el de 1,55 pesetas litro al detall, sin envase, al público. Las Juntas provinciales de Subsistencias, en armonía con lo prevenido en el artículo 21 del reglamento de 23 de Noviembre de 1910, dictado para la ejecución de la vigente ley llamada de subsistencias, fijarán el precio de la venta al detall en aquellas localidades donde no existan fábricas del indicado producto, aumentando al precio que se indica en la disposición anterior el importe exorbitante de los gastos de transporte desde el punto de origen al de destino.

A medida que las citadas refinerías de petróleo estén en disposición de lanzar al mercado el sustitutivo de referencia, lo participarán á la Comisaría general de Abastecimientos y al gobernador civil de la provincia, desde cuyo momento se considerará prohibida la venta de gasolina pura, salvo en aquellos casos especiales en que dicha Comisaría lo acuerde expresamente en la proporción que indique. Las disposiciones del Real decreto de 24 de Noviembre último se aplicarán en toda su extensión al sustitutivo A. N. C. núm. 2, como al real y verdaderamente fuese gasolina sola.

Carbón barato

Cok en bolas 4100 pesetas tonelada. En espaldas de 20 kilos solo 240 pesetas 10 aditivos kilos. Vegetal en bolas, 4100 ptas. tonelada. En espaldas de 20 kilos solo 240 pesetas. CARBONIFERA DEL RIF Conde de Alcaudete, 2. Zona Industrial. Buzón de avisos para el servicio de repartición de precios O'DONELL, 41 (Farmacia Militar) 27.

Gran Liquidación

de preciosas joyas y relojes, cadenas de oro fino al peso, Bolsas de plata. Todo á mitad de su valor. Últimos días de liquidación Alfonso XIII, núm. 15, esquina á Chacel SE TRASPASA EL LOCAL

LA CASTELLANA S. Romero S. en C.

Alfonso XIII, Teléfono número 21. Telescopio número 227. La casa mejor surtida en ropa blanca para señoras y niños. Nauseos, Organdía, Etamines y Buñeos para vestidos de señoras. Medias de seda y transparentes, vestidos de niños, juegos de orlatinar y ropía para recién nacidos, crepés para mantelería, corsés, perfumería, guantes y tiras bordadas al hilo. Todo á precios baratísimos. 1.575 b

La importación de oro de los Estados Unidos

Con los anteriores epígrafes publi'ca «España Económica y Financiera» las dos interesantes noticias que siguen: «Parece que el Consejo del Banco de España, en vista de la oposición á que el Gobierno recusa por sí la cuestión del capital, emitirá un bono por cada cinco acciones, representativo de la parte del capital, que en su día y cuando se resuelva dicha cuestión podrá suscribir cada accionista. Dichos bonos tendrán un interés fijo de 4 por 100 anual; serán negociables en la Bolsa y admitidos, claro es, en su día, en pago de las acciones, ó reembolsados el año 21. De esta suerte, el Banco confirma sus propósitos de no dispersar esos beneficios de modo que luego no pueda recogerlos, en interés de la economía nacional.» «Creemos saber que, como remate de las gestiones entabladas, los Estados Unidos autorizarán la exportación de oro á España. Como se recordará, una de las objeciones que hicieron al convenio comercial con ese país, era la falta de una declaración respecto á la salida de oro, silencio que podría interpretarse como mantenimiento de la prohibición. A nuestro juicio, esa autorización favorecerá más el cambio de francos y de libras que los convenios financieros pactados.»

CENTENARIA AUTOMOVILISTA

La baronesa de Tschitz, aristócrata de Londres, que acaba de celebrar el ciento aniversario de su nacimiento, es una ferviente devota del automóvil. El día que cumplió los cien años dió un paseo en automóvil, siendo ella la gobernadora del volante y del motor. Recorrió la friolera de 160 kilómetros. Según manifiesta, la única pena que tiene es el no poder pilotar un aeroplano. Pero agrega que no desespera todavía de poder celebrar en próximo cumpleaños, volando sobre Londres en un aparato que ella sola maneje.

LETRAS DE LUTO

Desde las siete de la mañana de ayer dijéronse misa en la Capilla de los Hermanos de la Doctrina Cristiana, por el alma de la virtuosa señora doña Carmen Conejo, madre del capitán de Caballería don Juan Mateo. Dichos actos de piedad se han visto muy concurridos, testimoniándose las simpatías que los señores de Mateo gozan en Melilla. Les reiteramos nuestro sentido pésame.

A las once de la mañana de hoy tendrá lugar la conducción á su última morada del cadáver del niño Carlos Marina Farinós, hijo del oficial de Telégrafos don Jesús Marina. A los atribulados padres, cuyo dolor compartimos, enviamos la expresión de nuestro pesar.

EN LA PARROQUIA

En la Iglesia Parroquial han recibido las aguas del bautismo los niños siguientes: Antonio, hijo de don Antonio Jiménez y de doña Dolores Carratalá. Padrinos: don Andrés Selga y doña Josefa García. Cayetano, hijo de don Cayetano Juan y de doña Josefa Torregrosa. Padrinos: don Cayetano Juan Martínez y doña Josefa Briz Baños. Pedro, hijo de don Pedro Campaña y doña Antonia Garrido. Padrinos: don José Vázquez y doña Ana Campaña. Antonia, hija de don José Rello y de doña Antonia Díaz. Padrinos: don Emilio Ortiz y doña María Ortiz.

INFORMACIÓN MILITAR

Cumplimentando á S. E. En el día de ayer cumplimentaron á su excelencia, los siguientes oficiales: Capitanes don Carlos Grolzard, don José Sánchez Neé, don Agustín Mateos y don Pablo Cayuela. Tenientes don Jesús Fernández y don Miguel Melero.

Servicio de la plaza para hoy. Jefe de día: comandante D. José Rodríguez. Imaginaria: otro, don Joaquín Gardoqui. Juez de guardia: capitán don José Angosto. Imaginaria: teniente coronel don Carlos Mendoza. H. y P.: Mixto de Artillería, primer capitán. Parada: África. Reconocimiento y artículos de pienso: Alcántara. Principal: África (Santiago). Oficiales y sargentos de vigilancia: Alcántara.

Ordenanza del jefe de día, Alcántara. El Comandante Sargento Mayor, Manuel García Malas.—Visto: Bueno.—El Coronel de Estado Mayor, Jorge Fernández Heredia.

ESPECTÁCULOS

ESPERANZA INTERESANTES estranos de la novena serie de la película de gran éxito «El sello gris», y del séptimo episodio de «Libertad». También se proyectará por última vez la colosal película «Lyda D'Or». ALFONSO XIII Hoy actuarán la notable complotista Lolita Durán, la pareja de bailes Sánchez Díaz y el dueto Santo Ferry. Se exhibirá un magnífico programa de películas. CAFE MARINA Programa que ejecutará hoy el notable quinteto Monserrat: A las dos y media «Iberia» (vals), Greg; «Moros y cristianos», Serrano; «El Rey que rabió» (fantasía), Chapí; «La zorra alegre» (fox trot), Woralely; «Marcha española», Jiménez. De diez á una «Aimen lonjours» (vals), Paradis; «Czar» número 2, Michloes; «Cavallería rústica» (fantasía), Mascagni; «Serenata de mandolinas», Oro; «Quinta sinfonía» (andante), Beethoven; «Sylvia» (vals lento y pizzicato), Leo Delibes; «Célebre minuetto», Borchert; «Touten Badinant» (marcha), Kauchard.

REGISTRO CIVIL

Nacimientos.—Francisco Vihano's Martínez, Juan Crespo López, Joaquín González Rodríguez, María de los Dolores Molinas, María Teresa Ranaudet. Defunciones.—Juan Jiménez Sánchez. Matrimonios.—Ninguno.

Contra los mosquitos

Señores de los trópicos: usad ropa amarilla para librarse de las picaduras de los mosquitos. Los mosquitos sienten terror ante el color amarillo y no se posan en ninguna tela semejante. Es un magnífico remedio que impide de la malaria, de la fiebre amarilla y de otros padecimientos de los que los mosquitos es el vehículo propagador. Los autores de este descubrimiento son algunos científicos de San Francisco, California, á quienes apoyan en su dicho los marinos americanos resentidamente regresados de las Islas Filipinas. Los soldados y marinos americanos eran antes pasto sangriento de los carnívoros bichos que infestaban aquellas islas. Ahora, que el uniforme de los soldados que se hallan en las Filipinas es de kaki ó de color amarillo subido, los militares y marinos han notado que los mosquitos se mantienen á prudente distancia y no les atacan con la ferocidad de antaño. Los americanos del Norte ya no sufren los efectos terribles de la malaria y de otras fiebres dañinas de los climas cálidos. El descubrimiento es excepcional, pero será absolutamente cierto? Al menos lo aseguran algunos médicos de San Francisco que se han quemado las pestañas buscando un medio práctico para la extirpación definitiva de aquella plaga tropical. Pero cabe preguntar: quién será el que primero se vista de amarillo?

Jefatura de Transportes militares DE MELILLA

El día 29 del actual, á las once de su mañana y durante la primera media hora, se admiten ofertas en esta Jefatura (sita en el muelle) para adquirir los artículos que á continuación se expresan en las cantidades necesarias para el cumplimiento de las órdenes de abastecimiento del ramo de Guerra, «Estopitán», «Europa» y Diana durante el próximo mes de Julio: alcohol, acetilbromuro de máquinas, aceite mineral, aceite de oliva, aceite hnaa, algodón, aguarrás, agua dulce para las máquinas, carbón mineral, cartón para las máquinas, brezo y genciv, escobas de palma, grasa consistente, gasolina, jabón, pinturas, pasta Amor, sebo, valvulina y vaselina. Las condiciones que han de reunir los artículos podrán consultarse en las oficinas de la Jefatura todos los días laborables de 10 á 12, así como el modelo de la oferta inserto en el anuncio fijado en la Junta de Arbitros y vestibulo de esta dependencia. Los gastos que origina este anuncio serán de cuenta del rematante si lo hubiere. Melilla 9 de Junio 1918.—El Jefe de Transportes, Pedro Lapuerta. 1583-b

DOCTOR LUIS MARINA

Profesor (con título) de vías urinarias del Instituto Rubio VENEREO Y SÍFILIS Consulta exclusiva de esta especialidad, de dos á cinco. O'Donnell, 31, 2.º

Gran sastrería-Ricardo Fius

Trajes y gabanes UNIFORMES MILITARES Pelfizas, capotas, etc. Alfonso XIII, 5.—Teléfono n.º 33 MELILLA 11-a

EL SELLO INSTANTÁNEO YER Cura en 5 minutos el DOLOR DE CABEZA. El SELLO YER cura Jaquecas. El SELLO YER cura Dolores Reumáticos. El SELLO YER cura la Gripe. El SELLO YER cura Dolor de Oídos. Caja con un solo sello, De venta en todas las buenas Farmacias y Droguerías. El SELLO YER cura Cólicos. El SELLO YER cura Dolor de Muelas. El SELLO YER cura la Gota. El SELLO YER cura Dolores Nerviosos. Caja con 12 SELLOS, De venta en todas las buenas Farmacias y Droguerías.

Sastrería civil y militar DE JORGE BARATECH Antiguo cortador de la casa Cortiles CONFECCION DE TODA CLASE DE PRENDAS Alfonso XIII, 18, pral., frente 1327-b

ACADEMIA DE SEÑORITAS BAJO LA DIRECCION DE LAS SEÑORITAS Concha Alpuente y Santos Labores fantasia, rafia, pintura y dibujo O'Donnell, 16, pral., izqda.

Villaza No irrita ni debilita. No descompone el vino. DEPOSITO GENERAL BUCETA, 1, planta baja. 120-a

CRÓNICAS FEMENINAS

Otra vez las faldas estrechas

Colaboración especial de EL TELEGRAMA DEL RIF Uno de los caprichos de la moda que más furor hizo y legó mayor tiempo de reinado fué el de las faldas estrechas. Lo que entonces fué á parecer una extravagancia más de la moda, obedece hoy á muy razonables exigencias de esta universal carestía que nos acarrea la guerra. Ojea, lectoras, los figurines de todos los países beligerantes, y en todos ellos sin excepción encontraréis fundamentada esta resurrección de la falda estrecha. La moda, siempre chiquilla caprichosa, se nos presenta en estos momentos un tanto razonable y hasta calculadora! Resucita la falda estrecha por la poca tela que para hacerla se emplea. Claro está que todo estos cálculos y toda la lógica que se parece hacer alarde la actual moda, se estrechará contra la negativa de las mujeres si no hubieran sentido desde el primer momento verdadera simpatía por la falda estrecha. Recordaréis que cuando estaban en todo su apogeo las faldas estrechas y llegaron los primeros figurines de la exageradamente anchas, todas ó casi todas las mujeres se resistieron, y tardaron en aceptar la nueva moda. En cambio ahora hemos desterrado rápidamente el excesivo vuelo necesario para andar con comodidad y sentarse graciosamente (cosa no muy fácil aunque esto parezca raro), sin aquellas preocupaciones á que nos condenaba la exagerada estrechez de las primeras entretres. Puede asegurarse sin riesgo á ser desmentidas que es esta moda de las faldas estrechas, después de la de los trajes princepsa que se llevaron hace años, la que más se aproxima al arte, la que más campo da para que el talle de la mujer se luzca en toda su real y encantadora esbeltez. La forma de falda que más se ve es la recta, con igual vuelo por arriba que por abajo, y recogido en la cintura con frunces ó pliegues sin planchar. Vienen algunos modelos con menos vuelos por arriba que por abajo, pero éstos, lo mismo que las de zócalo llevadas en el anterior reinado de las faldas estrechas, tienen poca aceptación. En los trajes de vestir es donde se ven los modelos más apretados, pero siempre, en estos casos, van cubiertas hasta el borde por una tónica más amplia ó grande, asidas desde la cintura, que unas veces van á los lados y otras delante y detrás. Tiende á hacer mayor furor, por lo que hasta ahora se ve, el tablier, que es (como ello mismo indica), un delantal hecho de la misma tela del vestido ó de otra, según el modelo á que se aplique. En los trajes de noche abundan las colitas estrechas, saliendo desde la cintura, siempre de gasa ó encaje, cuando el vestido es de seda ó crepón, y de seda cuando es traje de encaje ó gasa; éste para las señoras, pues las jovencitas siguen con sus trajes cortos (tan graciosos como favorecedores) por muy de etiqueta que sea la fiesta á que asistan. Las muchachas se van ya resignando á no ponerse cola hasta que se casan, ya que la moda ordena y manda que sea el de novia el primer traje largo que usen. En nuestra próxima crónica trataremos de estos trajes de desposadas. Leonor Olózaga

DR. REDONDO FLORES

Consulta de Medicina General y enfermedades de los niños Análisis de sangre, orina, esputos, etc. Suero diagnóstico. Elaboración de auto-vacunas. Vacunación antitífica, antivaricélica, antirrábica, antípustulosa, etc. HORAS DE 3 A 5 Arturo Reyes, número 5, principal, izquierda. 24-a

LA EQUITATIVA EMPRESA MÉDICO-FARMACÉUTICA A CARGO DE REPUTADOS DOCTORES DE ESTA LOCALIDAD UNICA EN SU CLASE Asistencia completa y de especialidades, Dentista y Profesora en partos. Dos años de funcionamiento con creciente éxito Bases y condiciones en la Oficina Central, Cervantes, 4. De 2 á 6 de la tarde. Teléfono número 137. 1467-b

FUNDICIÓN DE HIERRO Y METALES de la Compañía Hispano-Marroquí de GAS Y ELECTRICIDAD ALVARO DE BAZÁN, N.º 1.—(TRIANA). Ejecución esmerada y rápida de toda clase de TRABAJOS DE HIERRO COLADO Y METALES GRANDES EXISTENCIAS DE LINGOTE INGLÉS Extensa colección de modelos de todas clases

Diversas noticias

A seis reales verra vende «Carbonifera del Rif», conde de Alcaudete, número 2 (Zona Industrial), y Bar de Londres, O'Donnell, sus acreditados y popularísimos jabones, clases (expresamente fabricadas para el lavado en estas aguas) «Blanco», «Plata» y «Amarillo», marca «General G. Jordana».

Los dueños de los almacenes LA VILLA DE MADRID participan á su distinguida clientela y al público en general que esta casa no cuenta con sucursales en esta población. Casa única, Plaza de África, núm. 2. 1547-b

Señoras! En el Hotel Reina Victoria se hospeda el viajante de la importante Casa Maison de Blanc con sus extensos muestrarios en ropa blanca y novedades. Périda

En la capilla de los Hermanos de la Doctrina Cristiana se ha extraviado un bolso de plata. Se gratificará entregándolo Prim, 26, segundo, derecha. 1587-b

Pescado decomisado Por virtud de inspección realizada por el señor Veterinario municipal y en cumplimiento de órdenes dictadas por el mismo, le fueron decomisados ochenta kilos de pescado en total, por encontrarse en malas condiciones para el consumo público, á los vendedores llamados Antonio Sorzano, Rafael Quesada y Antonio Espejo. Vendedoro amable

Josefa Moreno Martín, se dirigió ayer tarde á la pescadería á comprar pescado para la casa. Mas creyendo luego que el pescado adquirido no estaba en buenas condiciones lo devolvió, lo que causó las iras de la vendedora Catalina García, quien la pegó y arrojó. En la Casa de Socorro se le aprehieron varias erestones en el brazo derecho, calificados de leves. Siguen los perros

Los canes siguen haciendo de las suyas, y raro es el día que no hay que registrar por tal motivo un accidente. Ayer le tocó á la joven Dolores Alfonso Pallarés, habitante en el Tesorillo, quien encontrándose en la puerta de una panadería de aquel barrio, fué mordida por un perro. En la Casa de Socorro fué asistida de una herida en la pierna izquierda de carácter leve. Accidentes del trabajo

En el citado centro fué curado el obrero Gaspar Martínez Calvo, de una pequeña herida en la yema del dedo anular de la mano derecha, leve, producida en la carga del mineral. También por la misma causa fué curado el obrero José Salmas Rodríguez, de una pequeña herida en el dedo índice de la mano derecha, leve. Ama y criada

Porque un perrito propiedad de don Pablo Martín Alonso, le mordió á otro de doña Concepción Barbería Mir, esta se desahogó con la criada de este señor llamada Babinera Delgado García, propinándole varios golpes, por lo que se ha pasado el correspondiente parte al Juzgado. En el Comedor Popular

En el Comedor Popular fueron repartidas ayer las siguientes raciones: A pobres, 124; á obreros, 91; donativos, 9. Total, 224. Gente de café Denuncia el dueño del Café Lion d'Or al

camarero Juan Tudeña Tudeña por haber insultado de palabra y obra al cocinero de dicho establecimiento José Nieves Noguera por lo que ambos han sido puestos á disposición del señor Juez municipal.

ACADEMIA DE MÚSICA Señorita María Alpuente Profesora de piano titulada y diplomada en el Conservatorio de Madrid. Plan de estudios, en el Conservatorio. O'DONNELL, 16, PRINCIPAL, IZQUIERDA. 24-a

Cirujano-dentista EUSEBIO MORANCHEL CONSULTA de 10 á 12 y de 4 á 6 EXTRACCIONES SIN DOLOR O'DONNELL, 16, principal. 24-a

Dr. Gamuñez ENFERMEDADES DE LA PIEL Y CIRUJIA GENERAL SÍFILIS INYECCIONES DE SALVARSAN Consulta de 4 á 6 General Marina, 8, pral. 60-a

LA VILLA DE MADRID LA QUE MAS BARATO VENDE Sombreros de paja, piqué y batista para niños y niñas. Plaza de África, núm. 2 691-a

Jabón de lavar barafisimo De venta, en la fábrica Conde Alcaudete 4, (Zona Industrial). Marca GENERAL JO VIANA, fabricada por Carbonifera del Rif. Clase extra y especialísima para el uso en estas aguas. Lave mucho mejor y es de mayor duración que cualquiera de las otras marcas aquí conocidas. Sin adulteración. Químicamente puro

GABINETE DE Análisis y Esterilización JOSÉ SANTA-CRUZ O'Donnell, 41, pral. izqda. Análisis y ensayos químicos, toxicológicos, microquímicos, microscópicos, bacteriológicos e industriales. PREPARACION de inyectables esterilizados. TIP DE EL TELEGRAMA DEL RIF

Compañía Española de Minas del Rif FERROCARRIL

Linea de Melilla á Nador y San Juan de las Minas
Horario de los trenes á partir de 1 de Mayo de 1917
ASCENDENTES

TARIFA ordinaria	ESTACIONES	Tren n.º 1		Tren n.º 21		Tren n.º 5	
		Lie-ga-da	Salida	Lie-ga-da	Salida	Lie-ga-da	Salida
1.º	Melilla-Puerto						
2.º	Hipódromo	7.38	7.18	17.00	17.18	16.01	16.11
3.º	Raspalmes	7.52	7.32	17.28	17.28	14.17	14.17
4.º	Nador	7.44	7.47	17.52	18.00	14.59	14.52
5.º	Sagangan	8.00	8.01	18.19	18.20	14.77	14.63
6.º	San Juan de las Minas	8.14		18.30		15.13	

DESCENDENTES

TARIFA ordinaria	ESTACIONES	Tren n.º 2		Tren n.º 22		Tren n.º 6	
		Lie-ga-da	Salida	Lie-ga-da	Salida	Lie-ga-da	Salida
1.º	S. Juan de las Minas						
2.º	Sagangan	11.27	11.28	8.43	8.44	17.43	17.44
3.º	Nador	11.43	11.46	8.58	9.00	17.59	18.02
4.º	Raspalmes	12.05	12.08	9.25	9.25	18.24	18.24
5.º	Hipódromo	12.16	12.18	9.34	9.45	18.32	18.34
6.º	Doctos					18.35	18.37
7.º	Melilla-Puerto	12.34		9.48		18.41	

NOTAS:
1.º Los trenes 1, 2, 5 y 6, empalman con los del mismo número del F. C. Nador-Zelúa.
2.º Los trenes números 21 y 22, son mixtos y el número de asientos, será limitado.
3.º Los trenes 1 y 6 pararán en el Atalayón (Terceira Caseta).
Melilla 1.º de Mayo de 1917.

OBSERVACIONES
Se pone en conocimiento de los señores viajeros, que para tener derecho al billete mi-litar, con descuento de 50 por 100, es condición indispensable que visiten de uniforme. Los billetes de 1.º clase militar con 50 por 100 de descuento, sólo se expenden median-te la presentación de pasaporte.
Las clases 6 individuos de tropa tienen derecho al billete con el 50 por 100 de des-cuento, en 2.º clase, sin necesidad de pasaporte.

Economato Militar

Arroz flor de primera	175	Cabello	180
Id. morena de Cuba	150	Guinda	185
Arroz Bomba	090	Ciruela	190
Garbanzo Castellano	075	Mostaza (tarro)	140
Judías Pinetsuperiores	085	Sopa Juliana	445
Id. del Barco de Avila	115	Lecho condensada	140
Café superior de Puer-to Rico	300	Id. líquida	075
Vino Valdepeñas litro	060	Id. condensada sin azu-car	075
Id. de los Montes Ma-laga	075	Calamars rallados	250
Id. Moscatel	100	Id. en su tinta lata	175
Selchichón de Vich	075	Langosta lata grande	325
Queso Mahonesa	500	Id. lata pequeña	325
Q. Manchego en aceite	500	Perdiz en escabeche	415
Vinagre superior, litro	065	Callos compuestos	175
Huevas corbina	1200	Sopa surtida (caja de familia)	600
Molocotón (lets)	175	Canalones (cajita)	040

Aceitunas Aliñadas y Sevillanas.—Chorizos, jamones y embutido, á precios sin competencia
VINOS Y LICORES DE TODAS MARCAS

FRIBERG & GIRONELLA CONSTRUCTORES

Proyectos y ejecución de Obras
Obras Urbanas
Obras Públicas
Proyectos Industriales

ESPECIALIDADES
Hormigón armado
Obras Hidráulicas
Abastecimiento y saneamiento de Poblaciones

MELILLA
Prim, 10 - Teléfono 180 - Apartado 30

COMPANIA TRASMEDITERRANEA

DIRECCION EN BARCELONA
Servicio Melilla - Málaga - Melilla

LEGADA de Málaga: los miércoles, viernes y do-mingo.
SALIDA para Málaga: los lunes, miércoles y viernes.
Servicio especial.—Barcelona, Alicante, Almería, Melilla, Ceuta, Málaga, Alcañete y Barcelona.
Lunes.—Llegada de Almería y salida para Ceuta.
Servicio semanal.—Barcelona, Valencia, Málaga, Quincena.—Melilla, Ceuta, Sevilla, Cádiz, Tánger, Ceuta. Semanal.—Melilla, Almería, Cartagena, Valen-cia y Barcelona.
Jueves.—Llegada de Málaga y salida para Ceuta.
Sábado.—Llegada de Ceuta y salida para Almería.
Lunes y miércoles.—Alhucemas y Peñón.
Viernes.—Cabo de Agua y Chafarinas.
Servicio quincenal.—Barcelona-Melilla-Norte, ha-ciendo las escalas de Barcelona, Valencia, Cartagena, Melilla, Ceuta, Málaga, Cádiz, Huelva, Vigo, Villagor-nia, Coruña, Santander, Bilbao, Pasajes, Bilbao, San-tander, Gijón, Coruña, Villagorria, Vigo, Huelva, Ca-diz, Tánger, Ceuta, Melilla, Málaga, Cartagena, Valen-cia, Taragona y Barcelona.

Delegación de MELILLA, calle General Marina, número 1.—Teléfono 177. 8-a

Servicios de la Compañía Transatlántica

Linea de Buenos Aires
Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 3.

Linea de New-York, Cuba Méjico
Servicio mensual saliendo de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes.

Linea de Cuba Méjico
Servicio mensual saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, para Coruña y Santander.

Linea de Venezuela-Colombia
Servicio mensual saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y de Cádiz el 15 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Li-món, Colón, Sabana, Caracas, Puerto Cabello y Guayra. Se admite pasaje y carga con trasbordo para Veracruz, Tampico y puertos del Pacífico.

Linea de Filipinas
Una salida cada 44 días arrojando de Barcelona para Port-Said, Suez, Colombo, Singapore y Manila.

Linea de Fernando Póo
Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Al-cantá el 4, de Cádiz el 7, para Tánger, Casablanca, Mazagán. (Escalas facultativas), Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de África.
Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

Linea Brasil-Plata
Servicio mensual saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña, Vigo y Lisboa (facultativa) para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires para Monte-vidéo, Santos, Rio Janeiro, Canarias, Lisboa, Vigo, Coruña, Gijón, San-tander y Bilbao.
Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telegrafía sin hilos.

Paris Mode

Casa de la Francesita
O'Donnell 31 (Frente á la fotografía España).
Blusas, desde 3 pias; Ba-tas, desde 3'95.
Crespones de seda dobla ancho en todos colores. Confección á medida de trajes y sombreros para niñas y señoras.
Precios sin competencia

Pastillas J. Miro

Expectorantes y calmantes
Curación de toda clase de tos por rebelde que ésta sea.
UNA PESETA CAJA en farmacias y droguerías 172-a

FRANCISCO R. CALVACHE

GRAN ALMACÉN DE CEMENTOS Y YESOS

EXCLUSIVA DE LOS CEMENTOS "LAND-FORT" Y "FULPO"
Agente para Melilla, Ceuta y Tetán, de las máquinas de escribir "L. C. Smith & Bros"

Exposición, venta de máquinas y accesorios. Taller de reparaciones
General Pareja núm. 1. Teléfono 129.—Melilla

NUESTRA SEÑORA DE LOS LLANOS

Servicio permanente: Carrozas de lujo

En esta casa que cuenta desde el día en esta plaza con coches artífices. Inmortalizado en coronas de porcelana y pluma, á precios increíbles. Después de una hora de todas clases al por mayor y menor. Entierros á precios sin competencia. Inmortalizado en coronas de gran lujo. Concesionario exclusivo para enterramientos de señores jefes, oficiales, clases é individuos de tropa que fallecen en los Hospitales Militares.
COCHERAS: Alvaro de Bazán, 29.—TELÉFONO 225 25-a

Despacho: Prim, 16—Teléfono 183 Sucursal en Nador: Gral. Jordana

La Siempreviva

EMPRESA DE COCHES Y POMPAS FUNEBRES
La primera establecida en Melilla.—Única que cuenta en esta plaza con CARROZAS DE GRAN LUJO.—Gran surtido en coronas, plumas y porcelana. Premiala con DIPLOMA DE HONOR en el CONCURSO LOCAL DE INDUSTRIA Y COMERCIO

SERVICIO PERMANENTE
Coches Fúnebres desde 5 pesetas Servicio.—ENTIERROS á precios sin competencia. Esta casa es la encargada exclusiva por la Junta de Arbitros para hacer los servicios á los pobres de solemnidad.

Cocheras: Barrio Industrial, Teléfono núm. 156
Despacho: Ros de Olano, 1 (Esquina á Arturo Reyes y Alvaro de Bazán). Teléfono núm. 46
Esta casa cuenta con varios COCHES ESTUFAS entre ellos una GRAN CARROZA GÓTICA, única existente en Melilla. 31-a

Compañía Hispano-Marroquí de Gas y Electricidad

Central eléctrica y fábrica de hielo
CALLE DE CANALEJAS
Oficina técnica: Calle de Canalejas
Administración: Carretera de Nador
En las oficinas de la Compañía Norte Africana

Flores y Plantas del Jardín Valenciano

Se venden en la calle de Alfonso XIII, n.º 2 junto á la Administración de Correos

Adornos de mesas y confección de bouquets para bodas y bautizos á precios económicos.
Confección de canastillas, ramos, guirnaldas, coronas, cruces, etc., etc., con mucha prontitud.
ARREGLO DE JARDINES CUIDÁNDOSE DE SU CONSERVACIÓN
Teléfonos 36 y 99

CALLE ALFONSO XIII, NÚM. 2.

FARMACIA

del Licenciado J. B. Campos. — ALFONSO XIII, 35
Teléfono núm. 197

Medicamentos químicamente puros. — Específicos nacionales y extranjeros. — Aguas minerales. — Oxígeno. — Sueros. — Vacunas. — Inyectables. — Ortopedia. — Material quirúrgico.

VENDAS, GASA Y ALGODÓN ESTERILIZADO AL DETALL
ESTERILIZACIONES POR ENCARGO

SECCIÓN ESPECIAL DE ANUNCIOS ECONÓMICOS

ALQUILERES

Se alquilan portales para esta-blecimiento y habitaciones en calle 9 de Julio, 12. Razón D. Juan Malpartida. Prim, 15. 1909-c

Aquello habitación. Razón, Sor Alegria, 13, tienda. 2283-c

Se alquila una barbería en el barrio de la Alcazaba, calle del Sargento Jimeno. 2288-c

Se alquila un local propio para almacén ó cochera, calle de Jacinto Obal, núm. 6. Razón, Castillejos, 6, 2.º, Iqda. 2293-c

Se alquila una casa con tres habitaciones, almacén propio para industria y un espacioso patio con cuerdas, en la calle de Carlos V, núm. 19 (Industria). Para más informes, Marqués de Velaz, n.º 3. 2294-c

Se alquila calle Valeroel (Hispódromo) cuatro habitacio-nes, cocina y patio, en 25 pias. Razón, Polavieja, 3, 2.º 2298-c

COMPRAS Y VENTAS

Vendo casa Castelar, 48. Razón, en el 44. 2289-c

Vendo máquinas de coser nue-vas, marca World, á precio de fábrica. Toledo, 2 (Polígono). 2256-c

Se vende coche sport ruedas de goma, con rabato engan-chado. Para tratar, Castelar 14. «El Todo de Ocasión». 2252-c

Se vende la peluquería de calle Villafañes, núm. 14, por mar-cha de su dueño á la Península. 2281-c

Se venden algunos muebles. S. Prim, 24, 2.º, Iqda. Hasta esta tarde. 2292-c

La casa que de verdad compra todo, tiene de todo y vende de todo es el TODO DE OCA-SION. Castelar 14. No tengo ninguna Sucursal. 1722-c

Se vende una heladora para 10 litros, sistema alemán, y un traje sin estrenar, color kaki, para un botones Prim, 24, en-tresueño, izquierda, de 3 á 5. 2286-c

Compra y venta de casas. Ra-zón, Agua de Torremolinos y Eloy Gonzalo, 11. 2258-c

Se vende ó alquila peluquería, S. Margallo 11. Hacen falta ofi-ciales. 2287-c

Se traspara establecimiento co-mestibles. Comisario Vale-ro, 8. 2280-c

Se desea comprar una biciclo-eta en buen estado. Razón, Ac-tor Tallaví, núm. 10. 2273-c

Se vende motocicleta 2 1/2 H. S. P., en buen estado. Dirigirse á Lutero Ribao en Zelatón. 2295-c

Nueva zapatería «La Malague-ña». O'Donnell, 8, al lado del Circolo Mercantil. Elegancia y buen gusto. Visitarla y verla la gran economía de lo nuevo.—Justo Moya González. 2290-c

Se traspara el bajo que ocupa la Fonda Oriental, con esta-blecimiento y casa de comidas con todos sus enseres, en sitio céntrico, magnífico local. Ros de Olano, núm. 2, frente al Mun-dial. 2277-c

Se venden dos casas. Razón, S. Calo Querol, 16 Barrio Obra-ro. 2236-c

Vendo dos empaquetadoras de Paja de seño que hacen pa-ca hasta de cuarenta kilos.—Coronel Ibáñez, núm. 33. Suá-rez, Nador. 2301-c

Compra alambre de pases de paja usado. Coronel Ibáñez, núm. 30. Nador. 2298-c

Compra una carriola que sea ligera con la guarnición com-pleta y caballo al to y en el Corneil Ibáñez Marin, nú-mero 30. Nador. 2200-c

HOTELES

Hotel Ambos Mundos. Abonos económicos. Precio especial para artistas. Gran Capitan, 7. 2098-c

CONSULTAS

partes Doña Encarnación Na-varro de González, profe-sora en partes. General Mar-gallo, número 8. 1048-c

Doña Cristina Martín, profesora en partes, Arturo Reyes, 6, pral, izquierda. 267-c

Doña Dolores Rojas, profesora en partes, Casablanca, Mazagán, Calle 18 de Julio, núm. 18. Ba-rrio Real. 1820-c

COLOCACIONES

Fallecidos oficiales medistas. Ge-neral Marina, 19, bajos. 2222-c

Se necesita oficial ú oficiala que sepa preparar el corcho y hacerlo taponar á máquina en el comercio de Flores Marri-mos en el muelle, frente á la Ca-sa de Aforos. 2237-c

Se necesita un muchacho de 16 á 18 años, en la fábrica de fósforos carretera de Hildum, final de los t. jares. 2297-c

La Victoria. Casa de compra y venta de muebles. General Chacel, núm. 5. 1691-c

Locones jasmín, rosa, violeta, especial para peluquerías.—Precios de fábrica. G. Acín, Prim, 13. 2289-c

Corsetera sevillana. Se con-struyen corsets y fajas higiénicas para el descenso de la matriz con aparatos para las que-braduras. Bragueros sin hierro, fajas y corsets para reducción del vientre. Carlos de Arellano, n.º 6. 1926-c

Se ofrece administrador de Ka-pas, Francisco López, O'Don-nell, 14, 1.º, derecha. 1648-c

Se alquila horno y despacho propio para panadería y paste-lería en sitio céntrico. Informar en el comercio de Elec-tricistas en el muelle frente á la casa de Aforos. 2220-c

Se alquila horno y despacho propio para panadería y paste-lería en sitio céntrico. Informar en el comercio de Elec-tricistas en el muelle frente á la casa de Aforos. 2220-c

El Testamento Rojo

POR XAVIER DE MONTEPIN

CASA EDITORIAL ESPANA

demasiada alegría me hace llorar! Te burlarás de mí, ¿no es cierto, bebé mio? A Pascual no se le había ocurrido semejante cosa, puesto que también tenía algo húmedo los ojos.
Después de las primeras efusiones, dejaron la antecámara, pasaron al salón y allí el ex-secretario del conde Thonnerieux presentó á su amigo el doctor Thompson, y luego añadió:
—Si no he venido solo como había pensado, mi querida Angela, es porque tenemos que hablar de un negocio.
—¡Ah! ¡Bah!...
—Y de un negocio muy importante. Angela echóse á reír.
—Sentémonos y hablemos formal-mente.
La fiel amiga de Pascual dejóse caer sobre un sillón.
Angela era extraordinariamente lin-de; sus cabellos rubios tenían algunas hebras de plata, que acrecentaban su belleza; sus dientes, muy iguales, eran completos y de marfil; sus ojos, azules, conservaban la lucidez de la juventud, y su tocado era irreprochable.
—Ante todo, ¿cómo marchan los negocios?—preguntó Pascual cuando hubieron tomado asiento.
—¡Oh! ya lo sabes; los negocios no

marchan muy mal. Todos los comercian-tes se quejan, todos sin excepción...
—¿En ese caso, los beneficios?...
—¡Vaya unos beneficios!... Quinientos ó seiscientos francos próximamente... con lo que es imposible vivir... Clerta-mente, ya se ganará más, pero hoy hay pérdidas...
—En conclusión, ¿ves el modo de ha-cer suerte?...
—No, por ninguna parte.
—¿Tendría entonces inconveniente en abandonar tu comercio por una po-sición sólida y segura que, sin molestia alguna, te permitiera vivir desahoga-da-mente ahora, y te asegurara el porvenir?...
—¡Pero quien va á ofrecerte esa po-sición?...
—Mi amigo el doctor Thompson, aquí presente, y yo.
—¡Díaboli! Si eso es verdad, aceptado desde luego. Bien sabes que por tí, mi querido Pascual, yo haría hasta lo im-possible.
—¿De suerte que estás dispuesta á ayudarnos al doctor Thompson y á mí en lo que vamos á emprender?...
—¿Qué duda cabe? Cuenten ustedes conmigo para todo.

XXI

—¿Y en qué consiste ese negocio?—preguntó Angela después de una breve pausa.
Oportunamente lo sabrás —replicó Pascual;— hoy debe bastarte saber que estás en camino de hacer fortuna...
—Haré cuanto me manden.
—Supongo que tendrás numerosas re-laciones en el «demi-monde» —repu-so el ex-secretario del conde Thonnerieux. —No muchas, porque cuando me uní á tí, Pascual mío, dejé de relacionarme con casi todas esas amigas.
—¿Pues y tu clientela femenina?...
—La busco en el verdadero mundo...
—¡En el verdadero mundo!...—replicó Santiago Lagarde con incredulidad.—No digas tonterías.
—Pero... ¿te asombra esto, señor mío? repuso Angela.
—Mucho, lo confieso.
—Es sin embargo, muy sencillo. Me dirijo á las doncellas, y éstas me penen en relación con las señoritas. ¡Ah! ¡si co-nocieran como yo los misterios de la vida parisíense!... Hay muchas señoras, cuya fortuna sólo es aparente, que de-sean aparentar mucho más de lo que

son... Para sostener su lujo, como no pueden tenerlo de primera mano, se contentan con la segunda, y acuden á nosotros. ¿Comprenden ahora?
—Sí, eso está más claro —dijo Santia-go, sonriendo.
—¿Y los hombres?—preguntó Pas-cual.
—¡Ah! ¡con los hombres me relaciono menos todavía!
—¡Vamos!
—Pero —repu-so con viveza Angela,— sería facilísimo reanudarlas de nuevo; bastaría para esto pasearme algunos días en el bosque y en los sitios en que se encuentra á todo París elegante...
—En este caso, recibirás nuestras ins-trucciones; por ahora tu papel será muy sencillo.
—Veamos, tengo deseos de saberlo.
—Tú eres una parienta lejána del doctor Thompson; éste protege á una joven, á la cual serás presentada, y á cuyo lado tendrás el empleo de amiga consejera, de dama de compañía.
Angela franqueó el ceño y sus narices se dilataron.
—¡Una joven!...—replicó.
Este gesto no pasó inadvertido para Pascual.
—¡No seas tonta!—dijo,—ni tengas co-

los ridículos! La joven de que se trata, debe ser el instrumento de nuestra for-tuna; por lo tanto, es sagrada para nosotros. La historia de esa pobre niña, que debes conocer antes de la presentación, es la siguiente.
Y Pascual refirió á su amante lo que nuestros lectores conocen ya, salvo lo de la medalla conmemorativa, cosa que él ignoraba en absoluto.
—¡Pobre muchacha!—murmuró An-gela, casi llorando.—¡Tan joven, tan bella y tan sola y desgraciada! La quiero ya, antes de conocerla, con todo mi co-razón.
Y agregó, mirando á Pascual y San-tiago:
—Van quizá á presentarla al mundo... á darle ocasión para que se case con algún archimillonario... eso no estaría mal, después de todo.
Los dos hombres sonríéronse, y Pas-cual replicó:
—Llegada la hora se te explicará to-do claramente. En suma, quedamos en que tú eres la prima del doctor Thomp-son; será la mejor, ó más aún, la única amiga de Marta Grandchamp; tus fan-ciones se reducirán á velar por ella, á distraerla; consagrarás tu gran expe-riencia de las cosas de la vida para im-